

Abstract

Final Qualification Work

(Bachelor's degree)

Subject matter: Phraseological units with the component "hunting, fishing" in Spanish and Russian

Author: Ksenia Alekseevna Makarenko

Supervisor of studies: Potapenko Andrey Sergeevich, Candidate of Philological Sciences, Associate Professor at the Department of Spanish Studies and Intercultural Communication; Institute of Romance and Germanic Languages, Information and Humanitarian Technologies, Pyatigorsk State University.

Information about the customer organization: Institute of Romance and Germanic Languages, Information and Humanitarian Technologies, Federal State Budgetary Educational Establishment of Higher Professional Education "Pyatigorsk State University".

The relevance of the research topic lies in the need to study phraseological units, since phraseology plays an important role in understanding the cultural characteristics of a particular language environment.

Goals: to compare the Spanish and Russian phraseological units with the component "hunting, fishing", to study their structural and semantic aspects.

Tasks: to reveal the concept of phraseology, to collect and summarize theoretical material, to select the phraseological units necessary for research, to analyze their properties.

Theoretical value and practical applicability: The theoretical significance lies in the systematization of knowledge about the phraseological units of the studied language. The practical significance of the work lies in the further use of the research results for a better understanding of the peculiarities of Spanish and Russian phraseology, as well as in teaching.

Results of the study: In our study, we got acquainted with various approaches of domestic and foreign scientists to the definition of the concept of phraseology and its classifications. Having carried out a semantic analysis based on the classification of A.V. Kunin, we considered the selected FE in terms of their connotation – positive, neutral or negative. We have found that most phraseological units have a negative or neutral connotation. In the structural analysis, we were guided by the classification of A. G. They concluded that the vast majority of phraseological units have a partial predicative structure. Phraseological units with a predicative structure are not typical for Spanish phraseology, whereas in Russian culture the concept of "hunting, fishing" is widely used in proverbs and sayings.

Implementation advice: the product of the research is a Russian-Spanish glossary, which can be used in practical classes in Spanish for university students.